

Q&A: Questions and Answers

Q: Quando viene citato nel *case report* la parte del testo che interessa, questa deve essere tale e quale al testo di riferimento?

Se è in lingua inglese come ci si deve comportare? è necessaria la traduzione o il testo può rimanere in inglese?

A: Quando si cita nel testo la bibliografia non è assolutamente necessario riportare la stessa frase, ma è sufficiente riportate i concetti che interessano.

Se vengono utilizzati articoli in altra lingua, la parte di interesse deve essere tradotta.

Nelle parentesi si devono indicare gli autori e l'anno dell'articolo o del capitolo da cui si sono presi i riferimenti bibliografici, o in alternativa solo l'anno se gli autori vengono citati nel testo.

I riferimenti possono includere articoli di riviste (preferito), altri esempi di casi pubblicati, articoli di revisione, capitoli di libri di testo, atti di conferenze o pagine Web.

I riferimenti dovrebbero essere elencati in ordine alfabetico.

Nel testo, va citato il riferimento tra parentesi o come parte della frase, ad esempio: *il tasso di mortalità per cani e gatti dopo l'intervento di erniorrafia diaframmatica era significativamente associato con un aumento della durata della procedura chirurgica, aumento della durata dell'anestesia, lesioni concomitanti dei tessuti molli, concomitanti lesioni ortopediche e dipendenza da ossigeno perioperatoria (Legallet et al, 2017).*

In questo caso la frase "il tasso di mortalità...." è la citazione dell'articolo di Legallet et al (et al= e altri) pubblicato nel 2017.

O ad esempio: *Rapp et al, (2017) hanno dimostrato che la qualità di vita della maggior parte dei cani con stenosi lombosacrale degenerativa trattata con laminectomia dorsale è stata valutata come migliorata sia dai proprietari che dal veterinario esaminatore, nonostante la risonanza magnetica abbia mostrato compromissione e compressione neurali persistenti.*

Q: Volendo utilizzare come riferimento nel *case report*, un link web, come dovrebbe essere riportato sia nel corpo del testo che in bibliografia?

A: Nel testo e nella bibliografia è possibile riportare direttamente il link alla pagina internet da cui è stato selezionato il materiale (<http://Vetjournal.it/item/1857-gastropessi-preventiva-a-chi,-quando,-come.html>)

Riassumendo:

Harvard si riferisce al modo in cui viene riportata la bibliografia (nome autore, anno , ecc.).

Il carattere da utilizzare è *Arial* in tutto il caso clinico bibliografia compresa.

Nel conteggio delle parole vanno inclusi i riferimenti bibliografici compresi nel testo e i titoli dei vari paragrafi.

Non sono da includere nel conteggio il riassunto, le note bibliografiche e le didascalie delle immagini di cui non è necessario fare collegamenti ipertestuali.

Per i libri è consigliato inserire l'autore del capitolo, l'anno, il titolo del capitolo, il titolo del libro, gli autori del libro, l'edizione (numero), l'editore, le pagine da cui si è preso il materiale di interesse.

E' possibile indicare nelle note bibliografiche la pagina web dalla quale è stato estrapolato l'articolo es: <https://www.affinity-petcare.com/vetsandclinics/it/uso-doxiciclina-cani-gatti-parte-1/>

Q: Terapie ad uso umano lecite ovviamente nei casi non ci sia l'equivalente veterinario, possono essere riportate nel *case report*? (mettendo nome commerciale, molecola, ditta produttrice e specificando che non c'è l'equivalente veterinario)

A: Se sono stati utilizzati farmaci ad uso umano nelle terapie è corretto indicarli nella descrizione del caso clinico.

Q&A: Questions and Answers

Q: Nel conteggio delle parole, vanno considerati anche i titoli dei diversi paragrafi es: Introduzione, Discussione...?

A: Nel conteggio delle parole vanno inclusi i titoli dei diversi paragrafi. Le parole devono essere al massimo 1500 quindi sono accettati lavori anche con un numero leggermente inferiore di parole.

Q: Nella Discussione/Conclusione, è possibile riportare ad esempio i nomi di suture utilizzate, strumenti ecc. (non riportati nella descrizione) per spiegare la motivazione per cui sono stati scelti?

A: Nella Discussione vanno motivate le scelte fatte nel caso clinico. Se ad esempio si vuole motivare la scelta di una sutura descritta nel caso si possono inserire altri tipi di suture per spiegare perché quella scelta è preferibile rispetto ad altre.

Nel paragrafo Discussione non va inserito una nuova parte di descrizione del caso clinico ma vanno solo discusse le scelte.

SUGGERIMENTO: Nella descrizione si risponde alla domanda *come lo abbiamo fatto*, mentre nella Discussione si risponde alla domanda *perché lo abbiamo fatto*.

Q: In quante parole deve essere svolto il paragrafo: Riassunto?

A: Il riassunto deve essere al massimo di 250 parole.

Il testo principale (riassunto escluso) deve essere al massimo di 1500 parole escludendo i titoli (introduzione, descrizione, discussione e conclusione).

Q: Nel conteggio finale di 1500 parole rientrano anche il riassunto (che deve essere di 250 parole al massimo), le didascalie alle foto e la bibliografia?

A: Nel conteggio finale **non** rientrano il riassunto, la bibliografia e le didascalie delle immagini, ma solo il testo del caso clinico.

Q: E' fondamentale nel nostro caso (Tecnici Veterinari) inserire i dosaggi dei farmaci?

A: I dosaggi non sono indispensabili ma possono essere inseriti.

Q: Come vanno considerati gli integratori?

A: Gli integratori devono essere trattati come farmaci, quindi utilizzando il nome generico dei principi contenuti e fra parentesi il nome del prodotto e il produttore.

Ad esempio: *Al paziente veniva somministrato un integratore di Enterococcus faecium e Lactobacillus acidophilus (Florentero act, Candioli Pharma) somministrando una compressa al giorno per cinque giorni.*